

BIHIZI Arthur

Bujumbura, le 15/09/2010

C/O OBR- RECEVEUR AU COMMISSARIAT
DES ENQUÊTES ET DU SUIVI DE LA RÉGLEMENTATION
REGION OUEST

TEL : 79 934 056 – 77 736 370

E mail : arthurbihizi@yahoo.fr

Objet : Candidature au poste OBR 9

A Monsieur le Commissaire Général de l' OBR

à

BUJUMBURA

Monsieur le Commissaire Général,

J'ai l'honneur de m' adresser auprès de votre haute autorité pour solliciter un emploi au sein du commissariat Général dont la responsabilité vous est confiée.

En effet, Monsieur le commissaire Général, je suis détenteur d'un diplôme de niveau A 1, de l'Institut supérieur de Commerce, section des douanes, et aimerais poser ma candidature au poste OBR 9, tel que relaté dans le formulaire de candidature en annexe, et aussi vous envoyé au site www.obr.bi.

Compte tenu de mon expérience professionnelle, je me sens apte à accomplir les tâches tel que décrites dans votre offre d' emploi.

Au cas où ma demande rencontrerait votre approbation, je vous promets de travailler avec dévouement et assiduité à la satisfaction de mes supérieures hiérarchiques et de mes collaborateurs.

Espérant une suite favorable à ma requête, je vous prie d' agréer, Monsieur le Commissaire Général, l' assurance de ma considération respectueuse.

BIHIZI Arthur



OFFICE BURUNDAIS DES RECETTES

APPLICATION FORM / FORMULAIRE DE CANDIDATURE

Post/ Poste: CADRE ASSISTANT

Code : OBR 9

| | |
|---|--|
| First name(s) / Prénom(s): Arthur | Family name /Nom de famille: BIHIZI |
| Address/Adresse: NGAGARA Q 3 N° 132 | Tel no/Tel: +257 22 23 9576 Mobile: +257 79 934 056 +257 77 736 370 e-mail: arthurbihizi@yahoo.fr |
| Date of birth / Date de naissance: 05/08/1970 | Nationality / Nationalité: BURUNDAISE |
| Do you have a close relative who currently works for the Ministry of Finance or OBR? If yes, please state their name, their position and their relationship to you. Avez-vous un proche parent travaillant au Ministère des Finances ou à l'OBR ? Si oui quel est son nom, sa fonction et sa relation avec vous ? NON | Where did you learn about this vacancy? Comment avez-vous été informé du poste? Sur le site Web de l'OBR : www.obr.bi |

REFEREES

Please give the names and details of two most recent employers who can comment on your professional and work ability. If you do not wish us to contact your referee prior to the interview please indicate by ticking the box.

Prière de donner les noms et autres détails de deux de vos récents employeurs qui peuvent témoigner sur vos compétences professionnelles. Au cas où vous ne souhaitez pas que l'on les contacte, mentionnez -le dans la case .

| | |
|--|---|
| Name / Nom: NICIMPAYE Jean Népos | Name /Nom: NZEYIMANA Tacien |
| Address / Adresse: OBR | Address /Adresse: OBR |
| Position / Fonction: COMMISSAIRE DES ENQUETES ET DU SUIVI DE LA REGLEMENTATION | Position / Fonction: RECEVEUR GENERAL |
| Tel: | Tel.: |
| Mobile: +257 79 341 472 | Mobile: |
| Email: | Email: |
| Please do not contact this referee <input type="checkbox"/> Ne le/la contactez pas | Please do not contact this referee <input type="checkbox"/> Ne le/la contactez pas |

DECLARATION

I confirm that the information provided in this application form is accurate. I understand that failure to provide accurate information may lead to disqualification or dismissal if subsequently employed.

Je certifie sur l'honneur que les renseignements fournis sont corrects et vérifiables. Je certifie également que toute information fausse contenue dans la présente peut conduire à une disqualification ou une rupture de contrat pour ce poste.

Signature:



Date:

15/09/2010

EMPLOYMENT HISTORY/ HISTORIQUE DES EMPLOIS

Please give details of all positions held since completing your full time education. Start with your present or most recent job and work back.

Prière donner le détail dès la fin de vos études. Commencez par l'emploi le plus récent.

| Dates (from – to) (de – à) | Name and address of employer Nom et adresse de l'employeur | Position and brief description of duties Fonction occupée et tâches | Salary Salaire | Reason for leaving Raison de départ |
|-----------------------------------|---|--|---------------------------|--|
| Du 23/08/2001 à nos jours | Département des douanes | Vérificateur Receveur des douanes | 111 872 | - |

EDUCATION AND TRAINING /ETUDES FAITES**Secondary education / Secondaire**

| Dates (from – to) (de- à) | Name and address of school Nom et adresse de l'établissement | Give details of main subjects studied Cours principaux | Diploma or certificates and year obtained Diplôme ou certificat obtenu |
|--|---|---|---|
| 1991-1994 | Lycée du Centre Culturel Islamique | Maths, Français, Anglais, Chimie, Biologie,....etc | Diplôme des Humanités |
| 1990-1991 | Lycée BUHIGA | Maths, Français, Anglais, Chimie, Biologie,....etc | Certificat du Tronc commun |
| 1986-1990 | College BUKIRASAZI | Maths, Français, Anglais, Chimie, Biologie,....etc | - |

Education beyond secondary level / Etudes supérieures

| Dates (from – to) (de-à) | Name and address of college/university or other institution Nom et adresse de l'institution | Major subjects studied Cours principaux | Details of diploma or degree obtained and dates Diplôme obtenu et date |
|---|--|--|---|
| 1997-1998 | Université du Burundi | Législation, Réglementation et Procédures douanières, | Diplôme d'Institut (ISCO) |
| 1996-1997 | SMO | Techniques de verification, | Certificat SMO |
| 1995-1996 | Université du Burundi | Comptabilité Générale, Nomenclature tarifaire et codification des marchandises, Economie politique, Droit Commercial, Anglais commercial ...etc | - |

Please state other academic or professional qualifications you hold. D'autres formations.

| Dates | Qualification |
|-------|---|
| 2006 | Formation en informatique en Sydonia ++ |

Please state membership of professional organisations and status. Organisations professionnelles dont on est membre.

| Dates | Professional organisation /Nom de l'organisation | Membership (eg Fellow, Member) / Fonction et qualité |
|-------|--|--|
| - | - | - |

Please provide details of training received and courses attended relevant to the post you are applying for. Autres informations / formations liées au poste.

| Dates | Training courses / Cours suivis |
|-------|---------------------------------|
| - | - |

COMPETENCIES FOR THIS POST / COMPETENCES POUR LE POSTE

Please state which competencies you have that would make you a suitable candidate for this post. Prière indiquer les compétences acquises qui ont un lien direct avec ce poste.

En tant que Vérificateur et Receveur des douanes et jouissant d'une expérience en matière douanière durant cette période de travail au Ministère des Finances (Département des douanes), je me propose candidat au poste n° OBR 9 :

- Formation sur la Valeur Transactionnelle
- Formation sur la Taxe sur la Valeur Ajoutée (TVA)
- Formation sur le Tarif extérieur Commun (TEC)

ADDITIONAL INFORMATION /AUTRES INFORMATIONS

Do you have a permanent or persistent health problem? If so, please describe. Avez-vous un problème chronique de santé? Si oui, décrivez-le?

NON

Have you ever worked for the Ministry of Finance? If yes, please state the dates and the post(s) you held.

Avez-vous déjà travaillé au Ministère des Finances? Si oui, donnez les dates et les fonctions occupées.

OUI, DE 2001 A 2010 :

08/2001-04/2003 : Vérificateur au bureau des douanes Kayanza, De 05/2003-12/2004 : Receveur des douanes au Bureau de Gahumo, 01/2005- 05/2006 : Receveur Adjoint Kanyaru haut, 06/2006- 12/2006 : Receveur au Bureau des douanes Kayogoro, 01/2007-09/2007 : Receveur des douanes au Bureau de Gahumo, 10/2007-03/2008 : Receveur au bureau des douanes Gisuru, 04/2008- 06/2009 : Receveurs au Bureau des douanes Makamba, 07/2009 – 09/2009 : Vérificateur au bureau des douanes aéroport, 10/2009-03/2010 : Receveur au bureau des douanes Kanyaru haut, 05/2010 – A ce jour : Receveur des douanes Bujumbura Enquetes

Have you ever been convicted of a criminal offence? If yes, please state date and nature of offence.

Avez-vous été déjà condamné(e) en justice? Si oui, pour quel délit ?

NON

Have you ever been subject to disciplinary action in the last 3 years? If yes, please state dates, type of offence committed and the disciplinary action taken?

Avez-vous encouru une sanction disciplinaire au cours de ces trois dernières années? Si oui, quelle faute, à quelle date et quel type de sanction.

NON